

اولر هسلك

محرری : ارجمند اكرم

تقره نوروسی :
 [محرم قارلارمه :
 آق پاتك آق آسك و آق قسقل ركنل
 ارجمند اكرم پاك افندي ، بويوك مشهور
 فنلاری آراسنده ، بنه مری وری دوشور ،
 نورك بوقس رومان پاتنه باشلادی .
 اولر هسلك ، كنج استاده آكی واك
 بوزون اولر . بو ترقه ، بو ترقه ،
 آسك حرفه آق پاتنه ، بئ حرفه اولر
 « فتهه » غزته مشهوره بئ حرفه اولر
 بوسونته قارلار آكی ترقه فنلاری .
 شدران بئ حرفه مقلید بر
 فرانسه پایانه بئ حرفه .]
 ساعت اون آكی . . . و اولر ، جوار
 دكارتدن ارجمند استادن ، محمود پاشا باشدن
 اوچوز قارن دورومه آیشمش كیولی
 وارسه چلرشی اجمده میفر اوستلك
 لوقمسه دولفه شلالیلر .
 میفر آقا آسك بر صورتله قویك
 اوكنده هر بئ كلفی عادی وجیهله
 قارشیبوردی .
 — آق آق پاتنه دها . . . كیت كوشه ؟
 اولور . . . آغزك آچیلماستین !
 اوكلن هر كیسه جمل بر مسافله
 سوروردی :
 — آغزیم آچیلماستین كیسه بیلیرم ؟
 — آرتق بیلیم . . . نامل ایشك كیسه
 اولره ادهمیسین . . .
 آق آق پاتنه میفر آقا موطاغه سله بوب
 مشغولیتك يك اصارلامی اهل ایتوردی :
 — بیلاف . . . صالحه ایسته من . . .
 نچیبك اچین اولاق اولوم . یاغلیجه . . .
 پیروزولای ویر . . . آل شو بیره ك . . . بنه جاك
 مامه باشنده شایر شورور یك بیمن
 بر دوزنه قدار انسان هب بو بیچارخانه
 میباتوری آسجرك كلك كلیك مداوملی
 ایدی . بورابه اولانك ، سورمه آلام
 ایشك اچین كیولرلی . قضاوا بر بیجاب
 دكاه دوشن بر یاغلی ، هله بر آزده
 سلیقه برانان اولدی ، ایشك قاب بئ
 دلو چیریر ، كندی دیشاری آتاردی .
 اساساً میفر آق پاتنه یاغلیجه بیلد .
 بزی باریشك دكلی . بو ترقه محوی بر
 صفت طاقسی :
 — ترقه یاغلی . . .
 زرا میفر آقك قوروق یاغندن
 عیرینه باغی عداوق واردی .
 یاغی قندم آرتقلم . . . اجمده
 هوار بیلدی . . . مشرئیه قوبر ، زوبر
 شیلر پدرو بده دینه ، مذهبه كفر
 آسجرك بیره . . . دوردی .
 لوقمسه لك كری بر حاولو بو كلكده كی
 سالتنده هرهای و هووی دكلی بوردی .
 برد چاقك اوكنده كسك ، قیرساجلی
 اورتا باشلی ، دود بوقچولری بر آدم
 دوردی . مشغول هب بر آغزندن یاغلی
 یشمیلر :
 — اوو . . . آرتق افندی ، كل باقم !
 چاكلك اجمده كی قوجانم كسه دن
 ایشك طباغه قوبوستو قوبلله مشغول
 ساوام . . .
 دیرك تزكاهه قوشدی :
 — اون یین آت بئ . . . اونده
 بلاك . . . كیری بش . . . نسه اوك ،
 اونوز . . . باشغه نه بئك ؟ قوبوستو قان
 بیچین ؟ بوق بر آل چمنی ویر لیری . . .
 هاید صفا كلك . . . ایسته بو قیدار . . .
 اوچاقی دكلك بر آق سورمه غمابه
 بو شاعندی . میفر آقا بئ كلكدی ، برینه
 كیدی :
 — نهی ، آسك باقم !
 — مابندی وار . . .

مسابقه من باشلادی
 غرامو فونلر — دیکیسه ماكنه سی — بیسقات
 بو مسابقه بونونه قارلاری ممنونه ایدره بلكدر . زیرا
 هر اشتراك ایدن هدییه قازاناچق

تورکیه ایش بانقه سی

تورکیه ایش بانقه سی
 ماكنك كوفلی بر قاضی و مالی مؤسسه سیدر ، تورکیه اقتصاد ساحه سنده بو كسه سی كندیته غایه ایدیشدر .
 فعالیت و نبیتی كونه توسیع و تحویه ایدیلور . بو دهه كی نشته شلالیلر و بومكیلره ، عالمه له ، مملوره توصیه ایدیلور :
 مصرف قوبصار المری
 اور وایدن خصوسی اولاق جلت ایدیلن بوقوبارلار آرزو ایدیلن تریه و علم مؤسسه لرنه كوندوره بلكدر . مكك
 و عالمه داخنده بارینكی نورك یوزولری تصرف و یا ایشك قیبتی بیان بر انسان اولاق ایدیشدر مكك لازمدر . ایشك
 بویوك نر دنگر بیله ، كوچوك پارچه لك ترا كیله اولور . بویوك ایچون دها كوچوك كنك و عالمه آزده چوچولری
 تصرف ایدیشدر ، آله كین پاراك نامی صرف ایتمدن بر قسسی مافلاق اعتیادی و برمل بر . اونكی بوندره :
 معلمر ، آنا ، باپار . . .
 ایش بانقه سك بو نبیتی اهیمله قارشیلا بلكر ، تصرف قوبارلاری ملی اقتصاد ایزده جدی و اهیملی برتیشدر . بوقوبولور
 كلی . اسنا بول شهمی توزیع ایدیلور كی دوك كوربكر .

بجزایر بازاری
 احمد فوزی
 غایر و عطریات جبار قانسی
 اسنا بول ، سرکسی ، تراموا دورای
 مرسلك بئکی دستناشیر کلمر کلمر
 کوزلك ، صاعلامانی ، اوچوزنی

بو بوك مكافات
 و
 آلتون مدالیه
 بارسده قوضور مودرن سرکینك
 بیائلل شبعه سنده « شكوفه » قولونیا
 و اوسوبولرینك بو بوك مكافات و آلتون
 مدالیه قازاندی بونونله خیر ایشدر .
 عاملرشی افتخار ایله تبریک ایدرز .



آرسه نوزفرا توس
 صنعت محبومه قارشوك دوزنوك
 حقیق دوا اولدنی كی حال
 قشاده بولونانلر دخی
 (آرسه نوزفرا توس) سایه
 سده سرعاً ك صحت
 و اعاد قوت ایدرز . باشلیجه
 اجر احاطه لده اجزا دیور .
 لرده بولور .

قیسمه باغچسی
 قیسر باغچسی ره سیدر ، بلسر می . . .
 ایشك لطیف چچكرك ، ایشك شیس
 غنچه لك قوقلری طوبلاش اولان اولیا
 زاده بوالدین بلك عطریات دوسیدر .
 بونون ثواب لواز كیزی بو مشهور
 مؤسسه دن تارك ایدمه بلسر .

چایلرك
 ایشك لذتی و قیسسی ، هیچ شهسز
 نفضی هاییدر !
 مشهور
 بو كون سكر - و اسجسی چقیدی
 بی كمال بلك صفت حیاتی و شمرلری
 فارون نافذ
 وصق ماهر ، یاشار نای ، جودت قدرت ، ضیا عیان ، صری اسعد ، كنعان خلوصی ، بدالدین بلكرك
 شمرلری ، شكایه لری ، مقالهلری ، ترجمهلری . . .
 سعاد دروسیه خانك نفیس بریازسی

طابره
 محرم قارلارمه ، برنجی درجه برطرز
 صنعتله بئ نورك یازسیله هر نوع طابه لا
 پاییزرم احتیاجنده بولونانلره باب عالی
 جاده سنده ك صری آتلیسی توصیه ایدرز .

مسابقه قوبولی
 1
 مسابقه قوبولی
 1



مسابقه قوبولی
 1

مسابقه قوبولی
 1

مسابقه قوبولی
 1

مربله خابره
 و كوكی غزلرك ایشك
 لوح سنوی برین اشغال ایل
 نه شو . كچك هفته آت
 بویوك ندر استاسیونلرین بر
 سارسله خاربه كتیب اید
 حكت خنده ، دنايه صفا
 سلكه ، علك ، فك ،
 ایشی ایش قاشش كی ،
 كوك بوزنه سطل اولدیلر
 و بولرله قارشا بئری آراس
 قاریابه اولوناری ایشنه
 سیات ایشی بری اجمده
 بلكسكز ! میسی وار !
 قط ، بوتك ایشك
 شیه بوق ، صبح ایله عام
 شیخ نایك :

مربك انی طوبوب
 دوشدی بره خجری
 دپ تصور ایشدنی
 اساطوره حرب الهی طابره
 كیك طابشیم ، كیكله ناس
 ایشك ایشدنی دوشون
 سلكه ، آدم اوغول
 ایشكی طابره ، طابره ،
 دفرن طابره كلی دكش
 صبح ایله ، حرب الهی
 ما . . . الله مقلر برسرین
 باغمه ، بو خاربه ،
 واسطه اوله شان ایدقتور .
 بویوك برشانی ، سارلك
 دكركلی آوچنده طوبوب
 كوك بوزنه كندیسنه بر منتظر
 كین ، ای سالیون ، منتظر
 باغمه ، بو ایشك نه نه
 كرامت بونون بر عزمه قار
 ناهیل . . .
 زوات نظرآ ، مشهور
 مختصرین دوقوز روغنور
 ایله بونون بری ناهیل اولیله
 ایشك . بناه عله ، بو سفرد
 جازرسی بوزان اداره ایدجه
 بو ناهیل ، كلمسی ، ككاه
 « ناهیل » ، بشتن كرای
 اولدوره ككسی ویر بویور . اول
 ایشك اجمده مطلق ایشك
 یغنی وار ، دیوزوم . . .
 صغیه ، دنايك باشنه بئ
 كیچك غنق اولان شومرخ ایلدما
 لشك اولورسه ، اول ، شوق
 روسون اولره كسیرمه . . .
 كنده قان آتشی كی ، اوده بر
 دومان بوزش ، روسون سرخه
 طش ایدم ، بواشك ككاه
 بولن عارت قاری .

اسم و مارقهسته دقت
 مدیر مسئول : یوسف شبا
 Marifet Matbaası

سوكل قارلارمك توجه و ع